





# Ο ΠΟΛΕΜΟΣ ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΓΕΡΜΑΝΙΑΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΨΙΝ

## “ΕΙΔΟΣ ΤΙ ΙΕΡΑΣ ΑΠΟΣΤΟΛΗΣ”

Αρκετά ενδιαφέρον είναι ο επίλογος της μακράς εκθέσεως της Αγγλικής Κοινοβουλευτικής Επιτροπής ητις διορισθείσα προ εξαμήνου υπό του προδουλογού κ. Ασκούθ, εδημοσίευσεν προ δλίγων ημερών το πόρισμα των έρευνών της επί των Γερμανικών όμοτήτων.

Είς την συνείδησιν των Προέσων αξιωματικών λέγει—ο πόλεμος φαίνεται ότι κατήντησε να θεωρηται είδος τι ιεράς αποστολής, μία των ύψιστων λειτουργιών του πατριωτικού Κράτους, το οποίον επέχει θέσιν και στρατού και πολιτείας. Η συνήθης ηθική και το σύνθημα αίσθημα του χριστιανικού οίκτου εξαφανίζονται εις την εμφάνισίν του, αντικαθίσταμενα υπό μιας άρχης, ητις δικαιολογεί εις τον στρατιώτην την χρήση παντός μέσου, το οποίον δύναται να συντελέσῃ εις την επιτυχίαν, όσονδήποτε και αν αντιτίθεται τούτο εις το φυσικόν αίσθημα της δικαιοσύνης και της φιλανθρωπίας, όσονδήποτε και αν είνι αποχρυσουτικόν και εις τα ίδια του στρατιώτου συναισθήματα.

Η πειθαρχία εις το Κράτος και των άνωτατων στρατιωτικών άρχηγών του δεν αφήνει θέσιν δι' άλλο τι καθήκον ή συναίσθημα. Η σκληρότης καθίσταται θεμετή, όταν υπόσχεται νίκην. Εκφερόμενον το δόγμα του το υπό των άνωτατων άρχηγών του στρατού φαίνεται ότι διαπνέει ήδη όλον το σώμα των αξιωματικών, και αυτούς τους άπαιούς στρατιώτας άκόμη, οδηγούν αυτούς εις το να δικαιολογούν τον φόνον άμάχων πληθυσμών ως πράξιν πολέμου, και τόσον έθίζον εις την σφαγήν ώστε και αυτά τα γυναικόπαιδα να μη αποκλείονται.

«Δεν είναι δυνατόν να υποθέσωμεν ότι το δόγμα του το είναι έθνικόν διότι ούτε απορρέει εκ του Γερμανικού λαού ούτε έρμηνεύει την σκέψιν και τα αισθήματά του άμεσα είναι ήδη γνωστά εις τα άλλα έθνη. Είνε καθάρως στρατιωτικόν δόγμα, άπόρροια θεωρίας των στρατιωτικών κύκλων, οι όποιοι συνέλαβον και διελογίσθησαν και συνέγραψαν και όμήλησαν περί του πολέμου και άνειρεύθησαν πόλεμον, μέχρις ότου οδώς κατήντησε δι' αυτούς έμμοнос ιδέα, άσκήσασα ύπνωτιστικήν επί αυτών επίδρασιν.

Το δόγμα τούτο εκτίθεται σαφώς εις την έπίσημον Γερμανικήν μονογραφίαν περί των «συνθηδίων του κατά Ξηράν πολέμου», την εκδοθείσαν έπιμελεία του Γερμανικού Γεν. Επιτελείου. Το βιβλίον τούτο διαπνέεται έξ ολοκλήρου υπό της ιδέας, καθ' ήν πάν ό τι επιβάλλουν οι στρατιωτικοί άνάγκαι καθίσταται νόμος, και επί της άρχης ταύτης, καθ' ή άποδεικνύουν και τα έξετασθέντα Γερμανικά σημειωματάκια, έτήρησαν οι Γερμανοί αξιωματικοί.

«Εάν ή έρμηνεία αυτή είναι όρθή, το μυστήριον έξηγεΐται και εκείνο το οποίον μόλις έφαινετο πιστευτόν καθίσταται τελείως καταληπτόν. Δεν είναι ή πρώτη φορά, καθ' ήν ή ιστορία αναγράφει τοιαύτην περίπτωση καθ' ήν μία ψευδής θεωρία, μεταμφιεσθείσα υπό μορφήν νομιμοφορένης προς το Κράτος και την Εκκλησίαν, διέφθειρε την αντίληψιν του καθήκοντος, καταστάσα πηγή κινδύνου διά το Κράτος.»

## ΟΔΥΝΑΙ ΕΝΟΣ ΕΤΟΥΣ

Μετά παρέλευσιν ολοκλήρου έτους άλγηδόνων και κατόπιν πολλών ματαιών φροντίδων, εις ζητηματίας του Αγ. Λαυρεντίου, λαβών την καλήν έμπνευσιν να μεταχειρισθῇ τα Καταπότια Πινκ, εις τους ορμητικούς τον πόρους έξαφανισθέντας. Είς την περίπτωσιν ταύτην, καθώς και εις τιλείστας άλλας, άπεδείχθη ότι τα Καταπότια Πινκ θεραπεύουν, ενώ τα λοιπά φάρμακα οδδεν πρότιτοναι.

Ο κ. Στέφανος Σπετσέρης, ζητηματίας έν Αγ. Λαυρεντίω του Βόλου μας γράφει τα έξής.



Ο κ. Στέφανος Σπετσέρης

«Κατά την έν Αμερικη διαμονήν μου προσεβλήθη έν ορμητικόν πόρον εις τα κάτω άκρα. Ανεξαρτή-

τως των άλγηδόνων ως ύφιστάμη, ή κατάσταση αυτή με έδρασε έντός πάσης άσχολίας. Συνεβουλεύθην πλείστους Ιατρούς έν Αμερικη και ένταυθα και ήκολούθησα τάς σπρήθεις θεραπείας χωρίς όμως να τύχω των προσδοκωμένων αποτελεσμάτων. Μόνον όταν έχρησιμοποίησα τα Καταπότια Πινκ ήσθάνθη τον πόρους μου σύν τῷ χρόνω εξαφανιζόμενους. Εξακολούθησας την θεράπειαν άπηλλάγην παντελώς των ορμητικων τούτων πόρων».

Τα Καταπότια Πινκ απαλλάσσουν το αίμα όλων των περιπτώσιν στοιχείων όλων των τοξικών ουσιών, των ύπολειμματων τούτων της τροφής, τα όποια διεσόδουν έν τῷ αίματι κατά την κυκλοφορίαν αυτού. Είνε γνωστόν ότι ή εγκυβήδουσις των τοξικών τούτων ουσιών επί των αρθρώσεων προξενεί πυρετόν και πόνον.

Τα Καταπότια Πινκ δεν εκτελούν μόνον την έξυγιαντικήν ταύτην έξουσίαν, τον καθαρισμόν του αίματος, άλλ' έπιμελούνται και της συνθέσεως αυτού, παρέχοντα τα άναγκαζόμενα στοιχεία διά την έξασφάλισιν του σιτισμού και της συντηρήσεως όλων των οργάνων.

## ΚΑΤΑΠΟΤΙΑ ΠΙΝΚ

Πολλύνται προς 3,80 το κατίον ή δο. 21 τα 6 κατία εις το Φαρμακείον των κ. κ. Φ. Κουτζουκίδου και Σας.

Γενικοί αντιπρόσωποι Δαμαλάς και Σ-α έν Πειραιεί.

Αποφεύγετε τάς άπομιμήσεις.

Τα γνήσια Καταπότια Πινκ φέρουν έξωθεν του κατίου τανίαν αναφέρουσαν την τιμήν αυτών, τα κύρια συστατικά της σκευασίας των και το όνομα των Γεν. Αντιπροσώπων Δαμαλά και Σ-ας, έξωθεν δε την άδηρίαν της χρήσεως Ελληνιστί.

## ΠΕΡΙ ΤΑ ΓΕΓΟΝΟΤΑ

## ΤΑ ΠΕΡΙΕΡΓΑ ΤΟΥ ΠΟΛΕΜΟΥ

Εκτός των στρατιωτών της, ή Γερμανία έχει κινητοποίηση και όλους της τούς έπιστήμονας. Το Βέιγμον και μέρος της Γαλλίας δεν άποτελούν ή μέγα γερμανικόν πανελιστήμιον του πολέμου. Πολλοί εις τα πεδία των μαχών έπον θροῦν το προδόλον, συνιστάται κινήσις έπιστημονικά έξουσιότητα. Α δχημα γέρον καθηγητήν τι α του πανελιστήμιου και διάφορα έπιστημονικά έξουσιότητα. Αί έξουσιότητες οι γερμανικόν πηδαλιωχουμένα άεροπλανα έπεί θα εοιέσασιν έπεί τίσας έπιτεχίας είν προσηρομένως δεν έζητείο ή συμβουλή καθηγητήν τίσας της μεταφορολογίας. Σημειωτέον ότι οι μετεωρολόγοι παρέχουν μεγάλας ύπηρεσίας όχι μόνον εις την άεροπλοΐαν άλλδ και εις πολλές άλλας περιστάσεις. Εκτός αυτών είναι αποσπασμένοι εις τα διάφορα σώματα στρατού καθηγητή, της ψυχολογίας, της πολιτικής οικονομίας, της ανθρωπολογίας και της στατιστικής, της ιστορίας και της γλωσσολογίας. Όλοι αυτοί οι σοφοί έξουσιότητα πυρετωδώς τίσας εις την πρότην γραμμήν όσον και εις την όπισθοφυλακήν. Οσάκις επί πελαδίστημι είντος δημοσιογράφος αναγγέλλει μετά άλληρεως εις τον κόσμο ότι οι Γερμανοί ελεηλάτησαν μίσην πόλιν, κατέσφραξαν μητροπολιτικόν τινα και ή κατηδάγησαν κινέν ιστορικόν μνημείον, άμέσως απένδει επί τόπον εις τον καθηγητή, έξεταζει τα έξουσιότητα και γράφει μίσην μονογραφίαν έπεί διαφύση τίσας καταγγελίας. Υπάσχει επί πλέον και όμάς τις σοφών, ή όποια έξηρει εις τον γερμανικόν λαόν τα κοινωνικά και πολιτικά προβλήματα τα σχετιζόμενα με τον πόλεμον. Αιτιοί άποδεικνύουν έπιστημονικώς πώς οι Γερμανοί τρέφονται καλώς, πώς ο μαύρος άγρος είνε καλλίτερος του λευκού κλπ.

Κατά την πρότην άεροπλοικήν επίδρασιν των κατι της Βενετίας, οι Αδοτριακοί άεροπλόχοι έξορσαν κατά του εκεί ολισσεσιόν και βέλη γέροντα την έλιγραφήν «Εφενερέθησαν έν Γαλλία και κατεσκευάσθησαν έν Γερμανία». Πράγματι τα πρώτα σχετικά πειράματα έγιναν προ δύο ετών έν Γαλλία. Τα βέλη ήσαν κατ' αρχάς μεγάλου τύπου, κατόπιν όμως προτιμήθησαν τα μικρά από ελαφρόν χαλκίδα με τέσσαρας κοπεράς αιχμάς. Τα μικρά ταυτα βέλη χρησιμοποιούνται εις πακέτα από 50 τεμάχια, τα όποια ο άεροπλόχος εύκόλως δύναται να άνοιξη και χρησιμοποιήσῃ. Κατά τα πρώτα πειράματα, τα γερόμενα έν Γαλλία, τα βέλη έροπίσθη επί θεών οίτινες έθοσκον ήσυχως εις τους λειμώνας. Το βέλος οριπόμενον υπό του άεροπλόχου έξ έποστάσεως διοχιλίον ποδών διεπέρα το σώμα του πτεροχού ζώου από του ενός άκρου εις το άλλο και το καθήκωνε επί του εδάφους. Η πρότη έν πολέμω χρησιμοποίησις των βελών έγινε τον παρελ-

## ΤΗΣ ΣΤΙΓΜΗΣ

— ΑΓΟΣΜΕΡΩΤΑΤΟΣ και άπολαυστικώτατος ο χθενοός καιρός.  
— Ο όλοός κ' επέδρασε έν ενεργητικώταται επί όλων.  
— Αιαιτογόντων και' αυτάς μέγαν κίνδυνον από τη ζέση της έποχής κ' από πολλας άλλας και διαφόρους αιτίας.  
— Όλοι δ' έγαλόντο χθές με κατωτασμένα τα νεύρα των—  
— Σά νάχαν πάση ένά θεραπεντικώταται σπείσ προτου να θροῦν από τα σπήματα τα.  
— Η ΔΙΑΣΚΕΛΑΣΕΙΣ, όμως, των έπιτητων ύποψηφίων βουλευτών μας και των φίλων των, ήδεν παύουν.  
— Ως κ' έκειναι που κέρδιαν εις εκλογικά στοιχεία πολλοί.  
— Και που οι χάσαντες πληρώνουν— ήχι, θεδαιως, με... κάλλιπιδους παράδες.  
— Η ΦΕΤΕΙΝΗ καλοκαιριή λευκωσία, ήσθσε μετ' με τον Ιούνιον.  
— Οι δε νεροκράται, από προχθές είδοποίησαν τάς διαφόρους σ' αϊζίας ότι, από νερό θα τισήν μέρα παρά μέρα.  
— Κατόπιν της δηλώσεως ταύτης, οδδενία άνηγούλια ότι το ζήτημα της ύδροεσεως της πόλεως έχει τεθή... σπαράσμερα!  
— ΠΑΡΑΔΟΞΟΝ φαινόμενον παρουσιάζουν δύο συμπαθείς συμπολιταί μας—  
— Οι όποιοι, ενδ' είναι από παιδικής των ήλικίας άδελφικοί φίλοι κ' άχώριστοι και συμφοροῦν πάντοτε για κάθε τι ζήτημα—  
— Για τα πολιτικά μας, έχουν όλοος αντίθετος γνώμας και ηρονήματα και κενγαλιαντίον πάντοτε σ' αϊζίον γιάτα.  
— Εν τοῦτοις, δλέλει κανείς ενχαρίστωσ κ' εις τίσ σ' οδοροῦρας άκόμη των πολιτικόν ανήτησε των—  
— Μίσην ύπολαθάνουσαν ήλικίην τίσην για κίποιαν μισοίαν προσέγγισιν, οῦτως είπειν των δι' αντίθετων μεταξύ των πολιτικόν κομμάτων.  
— ΑΥΣΤΥΧΛΩΣ, και μ' ύλη τη ζέση της τροφής έποχής, οι θρογγικαί παθήσεις δεν ήσθζον.  
— Πολλοί πήγαν σ' αρονα κατοικουμενα, άμνησμοι κατά των νόσον αυτών.  
— Εν τοῦτοις, οι κοσμοπατέρες, έπιμεθων να κεραιθόν τίσ και δια τίσ νόσους αιτίας θεραπεντικώς ιδιότητας του γλυκυνάτου των Βενεζουελιστου.  
— ΚΑΠΟΙΑ δεσποινίς, άμκετά εοιημος, άλλδ και άμκετά προχωρημένης ήλικίας, πηγαίνει και κάθεται κάθε πρωί στο Κιόσκο και διαβαζει μωβιστορηματα.  
— Πολλοί, λέγονν γιάτην πώς άνήκει στην ύπεροσωματικήν σχολήν του παρελθόντος.  
— Αλλοι, όμως, θεδαιώνουν πώς είναι νεοδενίτις και άφροστακική στην σχολήν των μελλοντιστών.  
— Και μερικοί κενγαλιωσοσι, πώς άπτελοθεΐσα κ' από το παρελθόν και για το μέλλον, ελλείπει το ο ότι τα βιβλία θα την κάνουν να έξέρση δια τίλλοι.

## Τίς ύπέροτος

Αν και τα χέρι δόσανε οι Σέρβοι κ' οι Φορτέλιου για το γνωστό και έν έχθεδ που το κακό τους θελται βλέπεις κάλλιποδρόγονται αυτοί στην Αλβανία και, φεῦ! κάλλιποδρόβεται με φρεση μωβία!

## ΕΚΠΕΣΜΟΣ, ΕΚΠΕΣΜΟΣ, ΕΚΠΕΣΜΟΣ

Μόνον με 22—20 και 12 λεπτά δόσανε τόση να προσηροδητε τα γνήσια και έξέρτα καπνά Καθάλιας, Ξάνθης και Σερρών του γνωστού κενεπεδικού κενεσιματισού Σατιρώ ή Ασάβια του γνωστού κ. Σοφ. Μπουγιέλλη.  
Γλέκα, μωβωδάται σ' αϊζια, άκατωποιούντα και τον μάλλον δούρορον κενεσιτήν.  
Ο εκπεσμός εις τον όποιον προσέθημεν άποκλειστικώς και μόνον προς δοκιμήν των καπνών μας παρά των κ. κ. κενεσιτών θα είναι διαρκείας είσοσι μόνον ήμερών.  
Σπεύσατε λοιπόν όλοι ενχαρίστωσ να προσηροδητε με τα καπνά Σατιρώ.  
Μία μόνον δοκιμή άμκετά να οας πείση περί της αληθείας των λεγομένων μας.







**ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟΝ**  
**Παρασκευή 5 Ιουνίου**  
 Δωροθέου· έμισκ. Τόρου  
**Σελήνη 2 ημερών**

ΥΠΕΥΘΥΝΟΣ : Α. Α. ΜΑΡΙΓΛΗΣ

**ΔΕΛΤΙΟΝ**  
**ΜΕΤΕΩΡΟΛΟΓΙΚΟΥ ΣΤΑΘΜΟΥ ΜΥΤΙΛΗΝΗΣ**

Γαλακτωτική πίεσις	8 π. μ.	763.6
" "	2 μ. μ.	763.7
Θερμοκρασία	8 π. μ.	20.6
" "	2 μ. μ.	25.2
" "	Μεγίστη χθις	29.
" "	Ελαχίστη τήν προΐαν	18.
Υγρασία μέση		63.5
Όλιον ποσόν βροχής περιόδου		
Υψος πεσούσης βροχής 24ώρου		
Άνεμος	8 π. μ.	N. A. Δεπτός
Ομίανος	8 π. μ.	Αίθριος
Θάλασσα	8 π. μ.	Κυματώδης

**Απο Ολον Τον Κοσμον**  
**ΕΙΚΟΣΙ ΠΟΛΕΜΟΙ ΕΝΤΟΣ ΕΝΟΣ ΕΤΟΥΣ**

Ο πόλεμος τόν οποίον εκήρξεν η Ιταλία κατά της Αυστρίας εινε, κατά τόν πίνακα τού οποίου κατατάσσεται, ένας υπομονητικός στατιστικός, ο είκοστός πρόποιος πόλεμος τού μεγάλου αυτού Εθνολογικού πολέμου. Προόγματι ο κακοτέρου πίναξ άρχιζει διά τήν μάζ πειση.

Όταν η προήγητος «τραγική έβδομάς» των διαπραγματεύσεων μεταξύ των Ανάγκων προς, αλλοεθνοίαν τού πολέμου, έληξε τόσον ενδόξως διά τήν διπλωματίαν, ησχισαν αε κηρύξαι πόλεμον μεταξύ των κρατών τα οποία διεπραγματεύθητο πως να τον καταλύσωσι. Ούτω :

Τήν 28ην Ιουνίου 1914 η Αυστρία εκήρξεν τόν πόλεμον εναντίον της Σερβίας.

Τήν 1ην Αυγούστου η Γερμανία εκήρξεν τόν πόλεμον εναντίον της Ρωσίας.

Τήν 3ην Αυγούστου η Γερμανία κατά της Γαλλίας.

Τήν 3ην Αυγούστου η Γερμανία κατά τού Βελγίου.

Τήν 4ην Αυγούστου η Αγγλία κατά της Γερμανίας.

Τήν 5ην Αυγούστου η Αυστρία κατά της Ρωσίας.

Τήν 5ην Αυγούστου τού Μανροβοίνιον κατά της Αυστρίας.

Τήν 6ην Αυγούστου η Σερβία κατά της Γερμανίας.

νίας.

Τήν 19ην Αυγούστου τού Μανροβοίνιον κατά της Γερμανίας.

Τήν 11ην Αυγούστου η Γαλλία κατά της Αυστρίας.

Τήν 13ην Αυγούστου η Αγγλία κατά της Αυστρίας.

Τήν 23ην Αυγούστου η Ιαπωνία κατά της Γερμανίας.

Τήν 25ην Αυγούστου η Αυστρία κατά της Ιαπωνίας.

Τήν 28ην Αυγούστου η Αυστρία κατά τού Βελγίου.

Τήν 2αν Νοεμβρίου η Ρωσία κατά της Τουρκίας.

Τήν 5ην Νοεμβρίου η Γαλλία κατά της Τουρκίας.

Τήν 5ην Νοεμβρίου η Αγγλία κατά της Τουρκίας.

Τήν 7ην Νοεμβρίου τού Βελγίου κατά της Τουρκίας.

Τήν 24ην Μαΐον η Ιταλία κατά της Τουρκίας.

Είς τόν κατάλογον τούτον πρέπει να προστεθῆ και η κήρυξις τού πολέμου της Πολιτείας τού Αγίου Πιερνιόν εναντίον της Αυστρίας και Γερμανίας. Καί... ελεται συνέχεια.

**Μικραι Ειδησεις**

— Αγγέλλεται εκ Λονδίνου, ότι εκατόν και πλέον κάτοικοι της οικοικίας Γουιχάους ησανθησαν ουμ πιέματα δηλητηριάσεως διότι έφαγον κοφές χοίρινον και σαλάμι κατά τας ήμέρας της Πεντηκστής. Ολλοί εκ των δηλητηριασθέντων εδρικόσονται εις άπειλαιστην κατάστασιν. Πλείστα κατασιήματα της εν λόγω ονοικίας παραμένον έλεισι· διότι οι καταστηματαρχαι εδρικόσονται άκόμη κληήρεις.

— Ολιγονόστοις τούτον «Ρ. Α. Α.» κατά τού Αμερικανικόν «Ζοζέφ-Κιόνς» συνεχοοόθησαν κατά τήν νήσον Σαντουοέ εις τήν παράλιαν της Αμερικής. Αιφίερα τή σκάρη ήπέσησαν μεγάλας ζημίας. Μέρος των πληρωμάτων παρελήθη υπό τού Αμερικανικού πολεμικού «Σάουθ-Καρολίνω».

— Ο «Αίών» τού Μιλάνου άγγέλλει, ότι δύο νταρομπικά ήποδοχία εσταλησαν εις τήν πόλιν αιδηροδρομικώς.

**ΤΟ ΑΝΕΚΑΤΟΝ ΜΑΣ**

Είς τήν μάχην τού Ειτηκεν εις Αγγλος άποπέσοσ τήν δεξιάν τον εοπευδε προς τού νοσοκομειον. Με τήν άριστεράν εκοάται τή ήρία τού ιππου. Αλλά ή άριχής έπεσε μέσα εις σάμα Γάλλων (απέρον.)

Γάλλος αξιωματικός ηρώσε τήν σπάθη διά να τον φωνέωσ. Αλλά αντίληφθεις ότι ο άλλος ήτο τραυματίας και δή μονόχειρ, τόν έχαιρέτωσε διά τής παύσης και ειπε:

— Είσαθε ελεέθερος...

**ΣΤΗΛΗ ΔΙΑ ΤΑΣ ΚΥΡΙΑΣ**  
**ΠΡΟ ΚΑΙ ΜΕΤΑ**

Ο ειδικός άρθρογράφος επί των «Οικογενειακόν ζητημάτων» άγγλικού περιοδικού άπευθύνεται διά τού άκολούθου άρθρου προς τούς «άνους που πρόβεται να υπαδρευθόν» και «τόνς τή λέει ορθά-κοιτά».

Εκείνοι που έτυχε να παρατηρήσουν ένα επιδέξια γυμναστήριον εις τού έργο, άρχεται λέγων, γνωρίζουν ότι με μίαν ή δύο γραμμιάς ο ζωγράφος δύναται να μετατρέψη τήν κομοδίαν εις τραγωδίαν, τή γύλιον εις δάκρυα, ένα μειδιών και εθελμον πρόσωπον εις θλιβερόν και σκεπτικόν και έσφραξον τήν στεγνοτέραν απογήτητον.

Πρό των ειπών εκυκλοφόρησε και επωλείτο αντί μιας δεκάρας μία παραδόξος εικόνα, φέρουσα τήν ηρωισίαν «Αρσθαβονιασμένον και παρτορμημένο» τήν έναντιάζαι και έλέγατε:

— Τι έντιχημένο ζευγάρι! και άνεγινώσκει από κάτω τήν λέξιν «Αρσθαβονιασμένον». Υστερα έστρεψα κάποιος που ήξευρε τού μουσι... με τού κίνημα τήν εικόνα και ούς τήν παρτορμημένον άνάποδα.

— Θεέ μου! Ποία μεταβολή. Ποτέ στή δέν είχατε δη δύο πρόσωπα τόσο κλαυμάσικα, τόσο σκεπτικόν, με «οιχαδομοινοσού» ήσπματα τέτοια, που εύς έκαναν να άποστρέψετε τήν κεφαλήν σας. Από κάτω έδιασώσαι: «Παρτορμημένο».

Ο γάμος λοιπόν κάρηει τού καιό και άναποδογνήσει ούς τίς χαρές και βλην τήν ενδομοιαν της έποχής της μηηστικής; Μεταβάλλει εις χολήν και ούς τού μέλι και τού γάλα τού εοστού; Κάποιος έπειράθη κάποτε να άποδείξη δι' άναμνησθητήτων έπιχειρημάτων, ότι η «ένγναμος ιηρωισίς» άρχιζει με τού «χορσε μου και λαορηνή μου» και τελειώνει με τού «μή με σκοπίσης και άρισ με ήσχη, σε παρτορμημένο», άν όχι «έντιάζαι της μεσός σου» ή και άκόμη χειρότερα.

Αλλα πράγματι ο γάμος άρχιζει και τελειώνει και ατόν τόν τρόπον; Βεβαίως, τού έροικημένον ζεύγος δέν θα τού πιστεώσθ διά μίαν στιγμήν. Άπό τήν πρό οφθαλμών τίποτε άλλο, και τίποτε άλλο δέν λαχισσών παρ άπίε δά έλλη ή «έδλογημένη μέρα» που θα πραγματοποιηθη ή άρρηκτος ένωση και θα σταλούν να διαψέσουν όμοι των διαειρόν της ζωής. Γνωρίζουν ότι θα παλαίσουν διά να χωρθούν και της έπισησεως. Γνωρίζουν ότι τού άκίτιον, με τού όποίον θα ταξειδεύσούν» εινε έλεφτόν και εθελμον και δύναται να καταπονηθη άνά πάσαν στιγμήν. Γνωρίζουν ότι η συναντήσων ενάντια ούμια και θνέλλας και σκοπέλους και πλεστά όση παρτον και κάθε είδος σινοχοοιδών και άνηχημάτων.

(Άρθρον το τέλος)

Αποθ. 300

**ΑΠΟΔΕΙΚΤΙΚΟΝ**

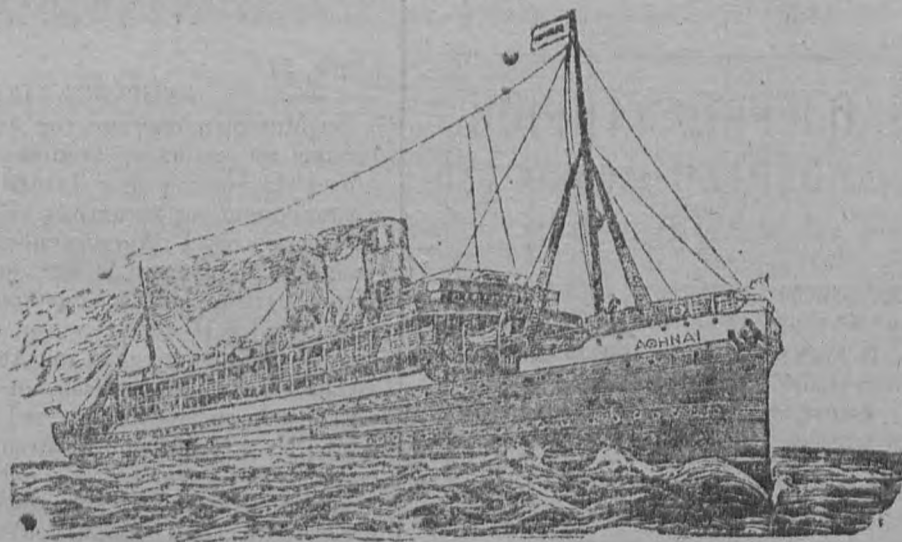
Εν Μυτιλήν ημερον τήν τρίτην 3ην τού μηνός Ιουνίου τού χιλιοστού έννεακοσιοστού δεκάτου πέμπτου 1915 έτους ήμέραν Τετάρτην και ώραν 4 μ. μ. ο ύπογεγραμμένος δικαστικός κλητήρ των εν Μυτιλήν η Προτοδικών Γ. Χαλαμπιδης τή έγγραφω παραγγελιά τού δικηγόρου Δ. Κοτζαμάνη πληρωσεύσισαν τού Μαγίστρου Σαραντιου έμπορου κατοίκου Πολυγρίτου μετέβην και έπέδωκα πρόν τόν κ. Εισαγγελέα των εν Μυτιλήν η Προτοδικών, διά τούς Μεχμέτ άγά Κοτσούν Πασαδέλη προτοφειλέτου και Χατζή Πασά Ζατε Μεχμέτ Νουση έγγητου, πρώην κατοίκων Λεσβορίου τού Δήμου Πολυγρίτου και ήδη άγνώστου διαμονής, τήν από 15 Μαΐου 1915 έτους άγωγήν τού πρώτου άπευθυνομένην ενόπιον τού Ειρηνοδικείου Πολυγρίτου, και κατά των δευτέρων, δι' ής καλεί ατόνς προς συζήτησιν ταύτης έμπροθέσμως, εξαίτεται Γενομένης δεκτής της άγωγής του, να υποχρεωθώσιν οι αντίδικοι διά τήν εν τώ ιστορικώ της άγωγής αίτιαν να τώ πληρώσωσι, διά κεφάλαιον μετζίτια όγδοήκοντα ήτοι δραχμιάς τριακοσίας εικοσι, διά τόκους ατόν έτέρας δραχμιάς τριακοσίας εικοσι ήτοι εν συνόλω δραχμιάς έξακοσίας τεσσαράκοντα άς διά τήν άρμοδιότητα τού Ειρηνοδικείου περιορίζει εις δραχμιάς έξακοσίας και ταύτας εντόκως προς 9 οιο έτησίως από της άγωγής μέχρις έξοφλήσεως, να κηρυχθη ή άπόφασις προσωρινώς έντελεστή και να καταδικασθώσιν εις τας δικαστικάς δαπάνας και τήν δικηγορικην άμοιβήν. Και προς βεβαίωσιν.

Ο λαβών Εισαγγελέης Ο Δ. κλητήρ Ν. Γ. ΠΑΠΑΔΑΚΗΣ Γ. ΧΑΡΑΛΑΜΠΙΔΗΣ

Τό παρόν δημοσιευθήτω διά των έντιάθη εκδιδομένων έφημερίδων «Λέσβος» και «Σάλληξ».

**ΣΤΑΥΡΟΣ ΠΑΣΧΑΛΙΔΗΣ**  
**ΙΑΤΡΟΣ**  
 ΓΥΝΑΙΚΟΛΟΓΙΚΑ ΘΥΡΟΠΟΙΟΓΕΝΗΤΙΚΑ  
 Δέχεται 10—12 π. μ. εν τω φαρμακείω Δδ. Δουκέρου.  
 Καρτζιά και μετά μεσημβριαν εν τή Κλινική

**ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΟΝ ΔΙΕΘΝΩΝ ΤΑΞΕΙΔΙΩΝ**  
**ΕΝ ΜΥΤΙΛΗΝΗ**  
 Εναντι τού Τελωνείου  
**ΠΡΑΚΤΩΡ ΔΙΑ ΤΗΝ ΜΥΤΙΛΗΝΗΝ ΚΑΙ ΟΛΗΝ ΤΗΝ ΝΗΣΟΝ ΛΕΣΒΟΝ**  
**ΓΕΩΡΓΙΟΣ Α. ΑΝΔΡΕΟΠΟΥΔΟΣ**  
**Ο ΝΕΟΤΕΥΚΤΟΣ ΥΠΕΡΩΚΕΑΝΙΟΣ ΚΟΛΟΣΣΟΣ**



**“ΒΑΣΙΛΕΥΣ ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΣ,”**

ΑΝΑΧΩΡΕΙ ΕΚ ΠΕΙΡΑΙΩΣ ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΝΕΑΝ—ΥΟΡΚΗΝ  
**ΤΗΝ 9 ΙΟΥΝΙΟΥ**

Μόλις εκ των Αγγλικών ναυπηγείων προκληθηέν **ΤΟΝΝΩΝ 1.000** άνωτέρας **ΤΑΧΥΤΗΤΟΣ 20 ΜΙΑΙΩΝ** άλγθινή Πλωτή, ΠΟΛΙε μυθώδους πολυτελείας και άνέσεως, άποτελει **ΤΗΝ ΓΕΛΕΥΓΑΙΑΝ ΛΕΞΙΝ** τής Αγγλικής ναυπηγικής τέχνης.  
**ΘΕΣΙΣ Γ' 1700 Β 300, Α' 150.**

**ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΑΞΕΙΔΙΟΥ ΗΜΕΡΑΙ 11.**

Επίσης τού Ουλαρηγεν ταχύπλου υπερωκεάνιον «**ΠΑΤΡΙΣ**» άναχωρεί εκ Πειραιώς (μέσω Κελαμών Πατρών) ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ

**Δημόσια Κεντρική Βιβλιοθήκη Λήνης**

Επίσης τού έλληνικόν υπερωκεάνιον «**ΙΩΑΝΝΙΝΑ**» άναχωρήσει εκ Πειραιώς μέσω Κελαμών Πατρών ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΔΙΑ ΝΕΑΝ ΥΟΡΚΗΝ **ΤΗΝ 24 ΙΟΥΝΙΟΥ**



# ΕΠΙΚΑΙΡΑ

## ΑΔΙΕΞΟΔΟΣ

Αυτηρότατον είναι ότι ήσοδαρύτης της καταστάσεως του Σηπτού Βασιλέως μας δεν επιτρέπει εις την Κυβέρνησιν του κ. Γούναρη να λάβη οποιδήποτε εκ των ενδεκνυμένων μέτρων μετά την διαπίστωσιν ότι ούτος του γεγονότος ότι ο κ. Βελέγγος ενίκησεν εις τας εκλογάς. Καί είναι αυτηρότατον τουτό διότι αι έξωτε- ρικαί περιστάσεις είνε τύσον κρίσιμοι ώ- ραι να έχουν ανάγκη ή Κυβερνήσεως ψε- ρούσης τώ απαιτούμενον λαϊκόν κέρως ή- πως δούντως τας αντιμετωπίσωσιν.

Ατυχώς εις την κρίσιμη στιγμήν περί- οδου του ιστορικού αυτός θύον ή Τύχη φαί- νεται εγκαταλείψασα την Ελλάδα. Διά να περιέλθωμεν εις τή σήμερον αυτό ή- πας ούτε ή Α. Μ. να δύναται να έξα- στήσιν την βασιλικήν εξουσίαν, ούτε να ή- Κυβέρνησιν να συνάμεθα να έχωμεν. ή- πως τώ Κράτος εισερχόμενον εις την ή- ουσαν κατεύθυνσιν εν σχέσει προς τας έ- ξωτερικά γεγονότα των ήπειρών ή πίεσις καθίσταται ώσημέραι μάλλον αίσθητή. Ούτως ώστε μετά τήσιν λαμπράν επί τε- τραετίαν σταδιοδρομίαν να εύρισκώμεθα σήμερον εις μίαν άδειξοδον από τής ή- πείσεσ δυσκολώτατων είναι να έξέλθωμεν έαν δεν μάς βοηθήσιν ή Θεός.

## ΕΒΡΑΙΟΙ ΚΑΙ ΑΡΜΕΝΙΟΙ

Εις την Τουρκίαν γενικώς φαίνεται έξα- πεισθή διωγμός άλέθρου και έξοντώσεως έ- ναντίον των Αρμενίων, εις δε την Ρωσίαν οι Εβραίοι κινδυνεύουν να λήθουν να ίδια, ένεκα των άτυχημάτων τα έπεία ήλέσθησαν τα Ρωσικά στρατεύματα εν Γαλιζία και Βου- κοβίνα. Με την διαφοράν ότι εις μεν την Ρωσίαν ή Κυβέρνησις προσπαθεί να προ- λάβη τα κινήματα ενώ εις την Τουρκίαν ή Κυ- βερνώσα σπειρα είναι ή αήμοσταγής των Αρ- μενίων δήμοσ. Φαίνεται ότι οι Νεόττοιροι προβλέποντες την πώσιν του άθλίου κράτους των προσπαθούν να έξοντώσωιν όλους τούς χριστιανούς, άδιαφορούντες άν μέχρι πρό μι- κροσφί Αρμένιοι ήσαν οι πιστότεροι των θε- οφώντων παρ' ύλας τας σφαγάς που μέχρι τουδε έχουν ύποσθή.

## ΟΙ ΙΤΑΛΟΙ ΑΔΟΥΝ

Πρωφανώς εντάσεως κατά την φράσιν των τηλεγραφημάτων μας είναι αι τελευ- τάται κατά των Ρώσων Γερμανικάί έ- πιθέσεις. Καί τώ γεγονός είναι εύεξήγη- τον. Οι Γερμανοί προσπαθούν συντρέθον- τεσ, εάν δυνηθούν τούς Ρώσσους να στρα- φούν έπειτα δε' ήλων τών δυναμέων των μετά των Αυστριακών εναντίον των Ιτα- λών, οι όποιοι ενώ ή ήήτη είναι άκέρω- εις τόν φούρνον, ήρχισαν τας διενέξεις των με τούς Σέρβους και έξεπαστέλλουν μέν μεροχλίαν εις την Αιθιοπία, ώσα- νει όλα τα άλλα έχουν τελειώση και δίν- ο- λαίεται πλέον παρή ή ήννομή. Αλ- λ' με αυτήν την τακτικήν, ενώ χάνεται πολύτερος καιρός, ήδ' είναι άπέθικαν να ήώωμεν τούς Ιταλούς εύσπλακνύτους πρό ή επληξέων της ήπειρος ήδ' ή φανταζάν- ται μεθύσμενος από τή ήπιεραικτική των ήνερα και μόνον από αστεί.

## ΚΑΠΟΙΑ ΠΡΟΣΟΧΗ

Παρατηρήσαμεν ότι δύο-τροεις καταστηματαρχαι, από άγνοιαν θέβαια μερικών τύπων, κοσμούν τα κα- τστήματά των με σημαίας φερουσας τώ Στέμμα. Άγνοούν φαίνεται ότι ή τοιαύτη σημαία είναι επιτε- τραμένον να χρησιμοποιείται μόνον από τας έπιση- μους άρχάς του Κράτους. Επ' ουδενί λόγω από ή- δίωτας, κάποια προσοχή εις τα τοιαύτα δεν είναι, νο- μίζομεν, ούτε λοιπτή, ούτε σχολαστική. Ο σεβασμός προς τούς τύπους πρέπει, επί τέλους, να έξαυλωθή ήθελημόδον και εις την Ελλάδα και να δώδη τόν ά- νοστον σαφασονισμόν μας.

## ΧΑΡΙΤΩΜΕΝΗ ΠΡΟΟΔΟΣ

Επί τής λεωφόρου Γεωργίου του Α', ενός τέλος πάντων, από τούς μάλλον εύπροσώπους δρόμους της πόλεός μας, άπέναντι τής οικίας του κ. Α. Αλατζά, ανεθεροίσθη ένα άλλάνιο. Καί τώ να θέλση ή έ- νομοιαστής να εκλέξη ένα τέτοιο μέρος προς έξασκη- σιν του έργου του είναι ημητικώτατον δι' αυτόν. Διότι δείχνει ότι έχει άρκετήν καλαισθησίαν εκλογής. Αλλά τώ να συμμορσοθούν την τοιαύτην του διάθεσιν οι άμόδοιοι και να επιτρέψουν την άνορθογραφίαν αυτήν ή όποία άσχημίζει μίαν όλόκληρον λεωφόρον, ούδ' ήν έννοούμεν άχρως ώρας.



# ΜΥΤΙΛΗΝΗ-ΧΩΡΙΑ



## Ο ΝΕΟΣ ΜΑΣ ΔΗΜΑΡΧΟΣ-ΟΙΣΥΜΒΟΥΛΟΙ

Χθές άνάλαβεν τή καθήκοντά του ως προσωνίος Δήμαρχος τής πόλεός μας ή άε. κ. Αναστάσιος Α- ποστόλου. Ως σύμβουλοι δε έχονται οι κατά σειράν έπιλαχόντες κ.κ. Νίκος Νιώνας και Χαϊτή Μπεκήη Αγάς Ζαδδ Μουσταφά Βέης.

## Ο ΝΕΟΣ ΔΗΜΑΡΧΟΣ ΚΑΛΛΟΝΗΣ

Ο κ. Νομάρης αντικατέστησεν τόν δήμαρχον Καί- λωνης κ. Ξ. Λούκαν διά του ήαρου κ. Α. Καρατζίδ- η. Ο νέος Δήμαρχος θα παραινή ως προσωνίος τοιοτός, μέχρι τής εκδόσεως σχετικού βασιλικού διατάγματος και ής ύστερως όριστικώς τώ άρχισον τού Δήμου.

## ΑΕΡΟΠΛΑΝΟΝ ΤΟ ΑΝΑΓΝΩΣΜΑ

Χθές πάλιν τή άμμάτ ήμς έκοροάθησαν άτενέ- ζοντα τόν άεραϊνά ήμων άθέρας. Την 10 π.μ. έν αεροπλάνον διέσχισε τόν ουρανόν μας προσερχόμενον από την Γέφυρ. Επίσης έιερον τοιοτύτ, την 7 μ.μ. πετών εις ύψη σημαντικά έχάθη προς την θάλασσαν.

## ΜΕΤΑΘΕΣΙΣ ΑΙΚΑΣΤΟΥ

Πληροφόρημεθα ότι ή παισματοδίκης κ. Βέης μετατίθεται εκ τής πόλεός μας εις Αργυροάστρον. Ο άπερχόμενος παισματοδίκης, καιά τώ μικρόν διάστημα τής έταύθα διαμονής του, καιώρθησε να δημοτολογήη πλείστους δεσμούς φιλίας και να γήνη συμπαιθητικός τοϊς πίοι.

## ΝΕΑΙ ΕΦΗΜΕΡΙΔΕΣ ΕΝ ΜΥΤΙΛΗΝΗ

Πληροφόρημεθα ότι λίαν προσεχώς ή εν Σάμω εκδομένη καλλίστη, εγκριτος και οοδαρά συνάδει- φος ή «Αναγέννησις» ή έχουσα ως διεθυντήν τόν δόκιμον λογογράφον κ. Σιμ. Η. Θαλασσινόν Διη- γόρον, παρεπιδημούντα και' αττάς έν Μυτιλήνη, πρό καιτα να συνεχίση την εκδόσιν της έν τή πόλει μας ως εοπερνή έφημερίς. Εύχόμεθα να επαληθεύη τώ τοιοτύτ, δοθέντος ότι ό κ. Θαλασσινός είνε εφείας μορφώσεως, γλωσσομαθής και δεξιός του καλίμου χειροίτης, και ή «Αναγέννησις» θα εδοκιμήση έν τή πόλει μας.

— Επίσης επαγαυαμβάνει την εκδόσιν του και ή «Λαϊκός Αργών» του κ. Τιμ. Παπαδοπούλου.

## ΕΚΔΡΟΜΗ ΠΡΟΣΚΟΠΩΝ ΚΑΒΑΛΛΑΣ

Κατά πληροφορίας μας θετικώς οι πρόσκοποι Κα- βάλλας προτιθέμενοι να εκδρομάσωιν εις την Νήσον μας αναχωρούν εκείθεν την 25ην τρέχ. φθάνουν δε έν- ταύθα την 26ην ή 27ην του ίδιου.

Εν τή πόλει μας οι πρόσκοποι Καβάλλας θα πα- ραιμούν επί 3 ήμερας.

Θά τούς δεξιοθήσωιν δε οι συνάδελφοί των Μυτι- λήνης οι όποιοι και θα φροντίσωιν διά τόν καταυ- λισμόν των.

## ΤΟ ΚΑΜΠΑΚΟΥΜ ΕΙΣ ΤΑΣ ΦΛΟΓΑΣ

Από των πρώτων νεκροτών ώραν της φές με- χει σχεδόν τώ μεσονακτιον, διεκράσαντο φλόγες εις την άνωμενών ήχθην της Ανατολής, άκριθώς εις την θέσιν τού χωρίου Καμπακούμ. Ωχραί αναλαμπαί δι- εσαφαντο και από τώ οπισθεν τού άνω χωρίου έ- τεινόμενον δάσος. Δεν έχει εξακρίθωθη ποία ή ά- φορηή της μεγάλης αυτής πυρκαϊάς. Δεν ύποθέτω- μεν ότι μπορεί να είνε άποτέλεσμα τού προηθεσινού δομδαροσμοσ.

## ΘΑΝΑΤΟΣ ΕΚ ΔΥΣΤΥΧΗΜΑΤΟΣ

Τήν μεσημβριαν της προχθές τρέχων από ρητή- ρος έξωθεν της κομοπόλεως Πλωμαρίου ή Ιωάννης ήμμ. Κυριατής έπών 14, κατέπεσεν εκ τού ύψου του και έφορευθή.

## ΑΥΤΟΔΙΚΙΑ

Κατηγγέθησαν εις τόν Σταδιάρχη Βασιλας αι Αθήνα χήρα Α. Πασιούρα κάτοικος Ακλειδιού, Σο- φία Α. Κοπανίδη και Μαργαρίτ Α. Κοπανίδη κάτοι- κοι Ακρωτηρίου, διότι την 1ην Ιουνίου και περί ή- ραν 9 π. μ. μεταβάσαι εις τήν κατοικίαν τής προσε- γως Φωτεινούς Η. Καλιάνη κειμένη εις Ακλει- διού και την όποιαν διεκδικού, εισήλθον άνευ της συγκρατήσεως της ιδιοκτησίας και έαπετήθησαν και' αυτής. Την έδειξαν προσεήσασαι μώλοσας εις διάφορα μέρος τού σώματος και τής επέταξαν εις την άλήτη να οικιακά είδη ύλας τής έξαναγκά- σωιν να εγκαταλείψη την κατοικίαν της.

## ΕΚ ΣΑΜΟΥ

Κατά τας μεταδομένους ήμιν εκ Σάμου πληροφο- ρίας εκ μέρους τού εκεί άνταποκριτού μας, ζαηράν εντύπωσιν ένεποίησε και' άπαντα τόν νομόν ή άπο- τυχία τού όπώ την άσχημίαν τού διαπορευός Σαμίου πολιτευτός και νομομαθός κ. Εμμμανουήλ κ. Χαϊ- δάκη λαϊκώ συνδνασμοσ.

Η άποτυχία αυτή επροξένησαν εις όλους τούς κή- κλους άγγελην έντύπωσιν δοθέντος ότι πολλά άγγε- μεθάν οι Σάμιοι εκ τής δραστηριότητος και τής ικα- νότητος τού πολιτείου και ενεγιού πολιτευτός κ. Χαϊδιδάκη.

Η επιτυχία τού Σαμουλικού συνδνασμοσ όφείλεται εις τώ ότι ήλρησαν έν Σάμω τρεις συνδνασμοι, και έγένετο τοιοτυτώς κατανοή των ήήρων τώ ή- λογαίον.

## ΑΠΑΡΑΞΙΣ ΚΟΙΝΗΣ ΗΣΥΧΙΑΣ

Χθές πρσι ώρα 1)2 μετά τή μεσώνυχια συνε- λήθησαν έν τή αγροικία Ελάνω Σκαλας οι Θωμάς Στεργίου Τοιαντήρης και Ιωάννης Κωνσ. Ταυ- ηήρης άμώτεροι πρόσχωτες εκ Κωνιτιθέως διότι έν μέθην διατελούντες διατάραξαν διοσφοροσάν την κοινήν ησυχίαν των κατοίκων.

## ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

— Ανεχώρησε δι' Αθήνας ή εγκριτος δικηγόρος κ. Γ'κάκας Διευθυντής Νομικού φροντιστηρίου, δικυ- στικός άντιπρόσωπος έν τώ νομό μας καιά τας λογάς.

— Ανεχώρησε διά Σάμω ή κ. Ηρακλής Θαλασσι- νός νομομαθής και έξέχων πολιτευτής, τής άγαπη- τής ήσον, δικαστικός άντιπρόσωπος έν τώ Νομό μας, καιά τας βουλευτικές εκλογάς.

## Η Συγκοινωνία μας

**ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ** διά Θεσσαλονίκη Πειραιά. Διά Χίον Καρλόβασι, Βαθ, Γκαριαν, Σόραν και Πειραιά.

## ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τελούντες την προσχή Κυριακήν 7 Ιουνίου Αρ- χιερατικών μνημόσυνον τού πολυκλαύστου και περι- λημένου ήμων συζύγου και πατρός

## Δημητρίου Γ. Πυυλιδού

Επιθεωρητού τής Δημοτ. Εκπαιδ. Λέσθου έν τώ ιερψ Ναψ τού Αγίου Θεοτόπουτος, παρακαλού- μεν πάντας τούς τιμώντας την μνήμην αυτού όπως παρευσθώσιν και συνενώσωσιν μεθ' ήμων τας προς τόν Υψηστον δεήσεις των.

Η σύζυγος

Τα τέκνα

## ΘΕΡΜΑΙ ΚΟΥΡΤΖΗ

## ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ ΛΕΩΦΟΡΕΙΩΝ

Αναχωρήσεις εκ τής προκουμαίας (Στά. Λέσθου) 9, 10, 11, 12, π. μ. και 4, 5, 6 π. μ.

Αναχωρήσεις εκ τού Ελεκτρικν 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, π. μ. και 3.30, 4.30, 5.30 π. μ.

Εισατήριον μετ' επιστροφής λεπτά 20. Προσεχώς τίθεται εις ενέρργειαν άυτο- κίνητον λεωφορεϊον.

## ΤΕΛΕΙΟΝ

## ΕΥΡΩΠΑΪΚΟΝ ΟΔΟΝΤΙΑΤΡΕΙΟΝ

## ΠΑΝ. ΠΑΝΤΑΤΖΗ

ΜΕΛΟΥΣ ΣΤΟΜΑΤΟΔΟΝΤΟΛΟΓΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ ΣΥΝΔΡΙΩΝ ΚΑΠ.

Σπουδάστιος ειδιχώς εις τας διαφόρους Κλινι- κάσ και Νοσοκομεία τής Εδρώτη; τή νοσή- ματα τού στόματος και τών δέντων ως και όλα τα τελευταία συστήματα τής Οδοντοπαίειας.

## Θεραπειά και άντισηψία

τελειώσ επιστημονική Εξήγησι των δέντων γίνονται δι' ειδικώ άκα- οβητιοσ φαρμάκου άπο πόου Γνωσθόν Μήτροπάλωσ και Κισσικωσ όπι- σθεν τώ Ταχιδιόμασο. 3-11-7

Εκδοτήρια Εφημερίδας Μυτιλήνης



# ΙΔΙΑΙΤΕΡΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ "ΛΕΣΒΟΥ"

## ΤΑ ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΚΛΟΓΩΝ ΑΙ ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ Κ. ΓΟΥΝΑΡΗ

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουν. ώρα 7 π. μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Ο πρωθυπουργός κ. Γούναρης εδήλωσεν ότι όντως πλειοψηφούν οι Βενιζελικοί, άλλ' ή κατάστασις του Βασιλέως επιβάλλει ν' αναμείνωμεν την σύγκλησιν της Βουλής, διότι οι ιατροί απαγορεύουν να συναντηθῇ με την Α. Μ. τον Βασιλέα και συνεπώς είνε αδύνατον να συζητήσῃ ἐπὶ τῆς πολιτικής καταστάσεως ἄνευ κινδύνου τῆς ζωῆς Του.

Ο κ. Γούναρης εδήλωσε προσέτι ότι αδυνατεί να εισηγηθῇ εἰς τὸν Βασιλέα πρότασιν περὶ ἀντιβασιλείας πρὸς ἀποφυγὴν ἐπικινδύνου συγκινήσεως.

### ΚΑΙ Ο Κ. ΡΑΛΛΗΣ

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουν. ώρα 7 π. μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Ομοίως συστάσεις ἀπρήθυνε καὶ ὁ κ. Ράλλης ἐν δημοσιογραφικῇ συνεντεύξει.

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουν. ώρα 7 π. μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Η Βουλγαρία ἀπῆντησεν εἰς τὴν Αντάντ ὅτι εἶνε διατεθειμένη νὰ συνεννοηθῇ μετὰ τῶν λοιπῶν Βαλκανικῶν ἐπὶ τῆ βάσει τῆς ἀοχῆς τῶν Ἐθνοτήτων.

### ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουν. ώρα 7 π. μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Η Βουλγαρία ἀπῆντησεν εἰς τὴν Αντάντ ὅτι εἶνε διατεθειμένη νὰ συνεννοηθῇ μετὰ τῶν λοιπῶν Βαλκανικῶν ἐπὶ τῆ βάσει τῆς ἀοχῆς τῶν Ἐθνοτήτων.

## Η ΥΓΕΙΑ ΤΟΥ ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΜΑΣ Η ΒΕΛΤΙΩΣΙΣ ΕΞΑΚΟΛΟΥΘΕΙ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 8.25 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Τὸ νεώτερον ἰατρικὸν δελτίον ἀναφέρει ὅτι ἡ θερμοκρασία τῆς Α.Μ. ἦτο 36.5 σφυγμοὶ 100 ἄνευ διαλείψεων. Η πορεία τοῦ τραύματος κανονικῆ. Αἱ ἐντερικαὶ ἐνοχλήσεις ὑπεχώρησαν παρετηρήθη δὲ ἄφθονος διούρησις.

### ΚΑΤΑ ΑΡΜΕΝΙΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 8.25 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Σφοδρὸι διωγμοὶ κατὰ τῶν ἐν Τουρκίᾳ Ἀρμενίων ἤρχισαν. Πλείστοι Ἀρμένιοι συλληφθέντες καὶ ριφθέντες εἰς τὰς φυλακὰς ὑπεβλήθησαν εἰς φανερά μαρτύρια. Πολλοὶ κατεδικάσθησαν εἰς θάνατον ἄλλοι δὲ ἀπηγχονίσθησαν.

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 8.25 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας).

### ΤΣΕΠΠΕΛΙΝ ΕΠΙΔΡΟΜΗ

μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Νέα ἐπιδρομὴ τῶν Τσέππελιν κατὰ τῶν Ἀγγλικῶν ἀκτῶν ἠγγέλθη σήμερον. Ερρίφθησαν ἀρκετὰ ὄμβρα ἐξ αὐτῶν. Πάρχουν 30 ὄμβρατα.

### ΡΟΥΜΑΝΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 8.25 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Ἐκ Βουκουρεστίου ἀσφαλεῖς πληροφορίες δεδαικῶν ὅτι ἡ Ρουμανικὴ κυβέρνησις ἐνισχύει τὰ πρὸς τὴν Βουλγαρικὴν σύνορά τῆς. Η εἰδησις δίδει λαθὴν εἰς πολλὰ σκόλια.

### ΒΟΥΛΓΑΡΟ-ΤΟΥΡΚΙΚΑ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 8.25 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας).

Επίσης δάσμοι πληροφορίαὶ ἐκ Σόφιας διαπιστοῦν ὅτι ἡ Βουλγαρία ἐνισχύει τὰ πρὸς τὴν Τουρκίαν σύνορά τῆς. Αἰσθητὰ μετακινήσεις Βουλγαρικῶν στρατῶν παρετηρήθησαν ἐσχάτως.

### ΚΡΙΣΕΙΣ ΕΠΙ ΑΠΑΝΤΗΣΕΩΣ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 8.25 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Η ἀπάντησις τῆς Βουλγαρίας πρὸς τὴν Αντάντ, ζητούσης (τῆς Βουλγαρίας) τὴν ἄμεσον ἐκχώρησιν ἀνταλλαγμάτων ἐν Μακεδονίᾳ θεωρεῖται ἀρνησις αὐτῆς πρὸς σύμπραξιν μετὰ τῆς τετραπλῆς.

Σ. Σ. Α. Πρόκειται διὰ τὴν εἰς τὸ χθὲς προωθέντα τηλεγράφημα ἀναφερομένην βουλγαρικὴν ἀξίωσιν περὶ ἐφαρμογῆς τῆς ἀοχῆς τῶν Ἐθνοτήτων (sic) ἐν Μακεδονίᾳ.

## ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΕΛΛΗΝΟΣ ΠΡΕΣΒΕΥΤΟΥ ΠΡΟΣ ΤΟΝ ΒΟΥΛΓΑΡΟΝ ΠΡΩΘΥΠΟΥΡΓΟΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 11.15 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Ο ἐν Σόφια Ἕλλην πρεσβευτῆς κ. Ναούμ εδήλωσε πρὸς τὸν Βούλγαρον πρωθυπουργὸν κ. Ροδοσλάωφ ὅτι ἡ Ἑλλὰς οὐδεμίαν ἔδωκε πληρεξουσιότητα εἰς τὴν Αντάντ ὅπως συνεννοηθῇ διὰ λογαριασμὸν τῆς πρὸς παραχώρησιν Ἑλληνικῶν ἐδαφῶν εἰς τὴν Βουλγαρίαν. Τοῦτο δὲ ἐγνωστοποίησεν ἡ Ἑλλὰς διαμαρτυρηθεῖσα πρὸς τὴν Αντάντ διὰ τὰς προτάσεις εἰς τὰς ὁποίας προβαίνουν αἱ Δυνάμεις τῆς Αντάντ ἀπὸ τῆς 16ης Μαΐου εἰς θάρος τῆς Ἑλλάδος δηλώσασα κατηγορηματικῶς ὅτι οὐδὲ σπιθαμὴ Ἑλληνικῆς γῆς εἶναι δυνατόν νὰ παραχωρηθῇ.

### Η ΕΠΙΤΥΧΙΑ ΤΟΥ Κ' ΒΕΝΙΖΕΛΟΥ

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουνίου ώρα 11.15 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). — Ο Ἀγγλικὸς καὶ Γαλλικὸς τύπος πανηγυρίζει τὴν νίκην τοῦ κ. Βενιζέλου ἐκφράζουσι δὲ τὴν πεποίθησιν ὅτι ἡ Ἑλλὰς θὰ συμμετάσχη εἰς τὸν ἀγῶνα τῆς Αντάντ ἢ ὁποία νίκωσα θὰ καθορίσῃ τί δεῖν νὰ λάβῃ ἕκαστον Βαλκανικὸν κράτος ὑπὸ τὸν ὄρον ἀνταλλαγῆς πληθυσμῶν.

### ΤΑ ΤΣΕΠΠΕΛΙΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 11.15 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Οἱ Ἀγγλογάλλοι κατέστρεψαν εἰς τὴν Γάνδην δύο Τσέππελιν. Ο εφευρέτης τῶν Τσέππελιν ἀσθενεῖ ἐκ θροαγγίτιδος.

### ΠΡΟΣΚΛΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΖΕΡ

ΑΘΗΝΑΙ, 4 Ιουνίου ώρα 11.15 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). Ο Κάιζερ ἐκάλεσεν εἰς Βερολίνον πρὸς ἀσκεψιν τοῦς ὑπουργοὺς τῶν Οἰκονομικῶν Τουρκίας καὶ Αὐστρίας.

Επίσης ἐκλήθησαν ὑπὸ τοῦ Κάιζερ εἰς τὸ στρατόπεδον οἱ πρέσβεις Βουλγαρίας καὶ Ρουμανίας.

### ΡΩΣΣΙΚΗ ΟΜΟΛΟΓΙΑ

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουνίου ώρα 11.15 μ.μ. (Του τακτικού ανταποκριτού μας). — Οἱ Ρῶσοι ὁμολογοῦν ὅτι ὑπεχώρησαν ἀπὸ τὸ Τσερνοβίτς διαβάτες ἐπὶ Ρωσσικῶν ἐδαφῶν.

## ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ

ΑΘΗΝΑΙ 4 Ιουνίου  
**Η Α Μ ΕΙΣ ΤΑΤΟΙ**  
Η κατάστασις τῆς Α. Μ. τοῦ Βασιλέως δεικνύει σταθερὰν τροπὴν ἐπὶ τὰ βελτίω. Ἐντὸς δύο ἐβδομάδων ὑπολογίζουσι ὅτι θὰ καταστή δυνατὴ ἡ μεταφορὰ τῆς Α. Μ. εἰς Τατόι πρὸς ταχύτεραν ἀνάρρωσιν. Τοιαύτη, ἄλλως τε, καὶ ἡ ἐπιθυμίᾳ τοῦ Υψηλοῦ ἀρρώστου.  
**ΕΠΙΒΕΒΑΙΩΣΙΣ ΒΟΥΛΓΑΡΙΚΩΝ ΔΗΛΩΣΕΩΝ**  
Η ἀπάντησις τῆς Βουλγαρίας πρὸς τὴν Τριπλὴν Συνεννόησιν, παρέχει τὴν ἐντύπωσιν ὅτι θὰ ἦτο αὐτὴ διατεθειμένη νὰ ἔλθῃ εἰς συνεννόησιν μετ' ὅλων τῶν κρατῶν τοῦ Αἴμου ἐπὶ τῆ βάσει τοῦ δόγματος τῶν ἐθνικοτήτων καὶ κατ' ἀκριβολόγον ἰσχυρίσιν τῶν οικονομικῶν τῶν συμφερόντων.  
**ΟΓΚΩΔΗΣ ΑΝΤΙΠΟΛΕΜΙΚΗ ΔΙΑΔΗΛΩΣΙΣ ΕΝ ΒΟΥΚΟΥΡΕΣΤΙΩ**  
Εἰς Βουκουρεστίον συνεκροτήθη χθὲς ὀγκώδης διαδήλωσις ἐπιδοκιμάζουσα τὰς περὶ οὐδε-

τερότητος δηλώσεις τοῦ Ρουμάνου πρωθυπουργοῦ καὶ ἀρνούμενη κάθε πολεμικὴν ἐπέμβασιν.  
**ΙΤΑΛΙΚΑΙ ΠΡΟΕΛΑΣΕΙΣ**  
Τὰ Ἰταλικά στρατεύματα προχωροῦν βαθμηδὸν πρὸς κατάληψιν δεσποζόντων τινῶν σημείων.  
**ΙΤΑΛΟ-ΣΕΡΒΙΚΑΙ ΣΧΕΣΕΙΣ**  
Κατὰ πληροφορίας διαφόρων πηγῶν, οὐδὲν ἐπισημνίον ὑφίσταται μετὰξὺ Σερβίας καὶ Ἰταλίας.  
Σ. Σ. Α. Ἴσως καὶ ναί, ἴσως καὶ ὄχι!  
**ΑΛΒΑΝΙΚΑΙ ΟΒΙΔΕΣ**  
Εἰς τὸ Λυρράχιον ὀβίδες τῶν Ἀλβανῶν ἐυρέθησαν ἐντὸς τῆς Ἑλληνικῆς Προσβείας καὶ τῶν οἰκημάτων τῆς Μητροπόλεως.  
**ΛΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΤΩΝ ΣΤΕΝΩΝ**  
Οὐδεμία ἐνέργεια ἐσημειώθη εἰς τὸ μέτωπον τῶν Λαοδανελλίων. Η ἐπίθεσις τῶν συμμάχων διάρχισεν εὐθὺς ὡς καταναμνηθὸν καταλλήλως αἱ τελευταίως ἀφίχθησαι συμμαχικαὶ δυνάμεις.

**ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΙΑ ΓΟΥΔΗ**  
Τακτικὴ ἑβδομαδιαία γραμμὴ μετὰξὺ Πειραιῶς καὶ τῶν νήσων τοῦ Αἰγαίου Πελάγους.  
**ΓΡΑΜΜΗ ΝΗΣΩΝ ΑΙΓΑΙΟΥ ΠΕΛΑΓΟΥΣ**  
Αναχώρησις ἐκ Μυτιλήνης ἕκαστον Σάββατον ἑσπέρας δι' Ἀγίων Ἐδουράτιον, Κάσιρον, Μοῦδρον (Δήμον), Τένεδον, Ἰμβρον, Σαμοθράκην, Θάσοον καὶ Κεβέλλαν.  
Αναχώρησις ἐκ Μυτιλήνης ἕκαστην Τετάρτην πρωτὰν διὰ Φαρά καὶ Πειραιᾶ.  
Δεχόμενα ἐμπορεύματα δι' ὅλους τοὺς λιμένας Ἑλλάδος καὶ Κρήτης.  
Ἐκδίδονται φορητικαὶ ἐμπορευμάτων κατ' ἐπιθεῖαν διὰ τοὺς λιμένας Ἀγγλίας, Γαλλίας, Ἰταλίας, Γερμανίας καὶ Ἀμερικής.  
**ΤΜΗΜ ΜΕΤΑΝΑΣΤΕΥΤΙΚΟΝ** Ἐκδίδονται ἐπισημῆρια ἐπιβατῶν α, β, καὶ γ, θέσεως διὰ Βόρειον καὶ Νότιον Ἀμερικὴν καὶ Καναδῶν.  
Ἀσφαλιζόντα οἱ ναῦλοι τῶν εἰσηγητῶν ἐπισημῆρις δι' εἰδικῶν ἀσφαλιστικῶν συμβολαίων.  
4-22-7 Ἐκ τοῦ Πρακτορείου